

早稲田EDU日本語学校 入学願書

WASEDA EDU JAPANESE LANGUAGE SCHOOL

氏名(自国語) / (漢字がある場合は記入)

姓名(母语)

Full Name(拼音)

写真
PHOTO(recent)
3.0cm × 4.0cm
head and shoulder
without hat,
full face.

生年月日

年齢

男

既婚 已婚

生日年月日

年

月

日

年齢

女

未婚

国籍

中国

出生地

本国住所

电话(家)

手机

旅券番号(护照号)

有効期間

年

月

日

~

年

月

日

最終学歴

在籍状況

卒業

在学中

休学中

中退

卒業

在学中

休学中

中退

学校名

卒業又は卒業見込み年月日

毕业或毕业预定

年

月

日

日本語学習経歴 有

無

①学習期間

学校名

②学習期間

学校名

在学予定期間

01月入学

January

年3ヶ月コース 1.3-year program

在学 予 定期間

04月入学

April

年コース 2-year program

07月入学

July

年9ヶ月コース 1.9-year program

10月入学

October

年半コース 1.6-year program

在日親族(日本にいる家族又は親戚)

続柄	氏名	国籍	在留資格	生年月日	同居予定	勤務先・通学先

日本留学考试(EJU)

有

無

年

月

考试→成绩 ()点

日本語能力考试(JLPT)

有

無

年

月

考试→成绩 (级)点

日本語考试(J-TEST)

有

無

年

月

考试→成绩 (级)点

日本語考试(NAT)

有

無

年

月

考试→成绩 (级)点

卒業後の予定

日本での進学

帰国

卒業後の予定

日本での就職

その他 ()

申請人签名:

申請日:

年

月

日

履 歴 書

Personal History

1. 国籍 Nationality 中国 2. 氏名 Full name _____

3. 学歴(初等教育から順次最終学歴まで記入)
(Please list all formal education records from primary to the last school.)

学校名 Name of school	住所 (詳しく) Address (in detail)	入学年月 Date of admission	卒業年月 Date of graduation
		年 月 year month	年 月 year month
		年 月 year month	年 月 year month
		年 月 year month	年 月 year month
		年 月 year month	年 月 year month
		年 月 year month	年 月 year month
		年 月 year month	年 月 year month
		年 月 year month	年 月 year month

4. 日本語学習歴 Learning records of Japanese

学校名 Name of school	住所 (詳しく) Address (in detail)	在学期間 Period of learning	
		年 月 year month	年 月 year month
		年 月 year month	年 月 year month
		年 月 year month	年 月 year month

5. 職業 Occupation careers

会社名 Name of company	住所 (詳しく) Address (in detail)	在職期間 Period of employment	
		年 月 year month	年 月 year month
		年 月 year month	年 月 year month
		年 月 year month	年 月 year month

※その他経歴の補足説明が必要な場合は、別紙(書式を問わず)に記載し添付してください。

If you have other records on your personal history, please list them all on any attached paper.

6. 就学理由 Reason for studying Japanese

7. 修了後の予定 Plans after course

- 日本での進学 To enter university or vocational school in Japan : 専攻 Major _____
- 帰国 Return to home country _____
- その他 Others: 具体的に In details _____

8. 日本への出入国歴 (更に出入国歴がある場合は、別紙に記載し添付してください。)

Immigration records (Please fill out more immigration records on any attached paper.)

入国日 Date of entry	出国日 Date of departure	在留資格 Visa status	入国目的 Entry purpose
年 月 日 year month day	年 月 日 year month day		
年 月 日 year month day	年 月 日 year month day		

9. 家族 Family

父親 Father	氏名 Full name					
	生年月日 Date of birth	年 月 日 year month day	国籍 Nationality		職業 Occupation	
	住所 Address					
母親 Mother	氏名 Full name					
	生年月日 Date of birth	年 月 日 year month day	国籍 Nationality		職業 Occupation	
	住所 Address					
	氏名 Full name					
	生年月日 Date of birth	年 月 日 year month day	国籍 Nationality		職業 Occupation	
	住所 Address					
	氏名 Full name					
	生年月日 Date of birth	年 月 日 year month day	国籍 Nationality		職業 Occupation	
	住所 Address					

上記の通り相違ありません。I hereby declare the above statements are true and correct.

氏名 Full name _____

署名 Signature _____

経費支弁書

日本国法務大臣 殿

国 籍 _____ 中国

氏 名 _____ 年 _____ 月 _____ 日生 (男・女)

在 留 中

私は、この度、上記の者が日本国に _____ の経費支弁者になりましたので、下記のとおり経費支弁の
入国した場合

引き受け経緯を説明するとともに、経費支弁について誓約します。

記

1. 経費支弁の引き受け経緯(申請者の経費の支弁を引き受けた経緯及び申請者との関係について具体的に
記載してください)

2. 経費支弁内容

私 _____ は、上記の者の日本国滞在について、下記のとおり経費を支弁することを誓約します。

なお、上記の者が在留期間更新許可申請を行う際には、送金証明書又は本人名義の預金通帳(送金事実、
経費支弁事実が記載されたもの)の写し等で、生活費等の支弁事実を明らかにする書類を提出します。

記

(1)学 費 _____ 1 年ごと _____ 650,000 _____ 円

(2)生 活 費 _____ 月 額 _____ _____ 円

(3)支 弁 方 法 (送金・振込み等支弁方法を具体的にお書きください)

経費支弁者 _____ 年 _____ 月 _____ 日

(1)住 所: _____ 電 話: _____

(2)職 業: _____ 年 收 入: _____

(3)勤務先名称: _____ 電 話: _____

氏名(署名) _____ 印 _____ 学生との関係 _____